



PTC 軟體產品

Codebeamer 產品和 Windchill 系統和軟體工程產品許可原則

本檔適用範圍

本檔規定了 PTC 的 Codebeamer 和 Integrity 許可產品的許可原則及限制。在多數情況下，本檔應作為對客戶使用 PTC 許可軟體的行為有約束力的法律檔（以下統稱《許可證協議書》）的一部分。如本檔與客戶向 PTC 購買許可時所適用的 PTC 訂單檔（以下簡稱“訂單檔”）中的有關內容不一致，以訂單檔為準。例如，本檔規定某軟體產品按照特定原則授予許可，但如訂單檔中相同名稱的產品規定了不同的使用許可原則，以訂單檔為準。PTC 可能會不時地更新本檔，但客戶每次購買均受購買時有效的本文件最新版本的約束。

一般許可原則說明

“併發用戶”（CU）：在任何特定時間內，每一件併發使用者產品的許可證只可由一個人使用。

一般情況下，併發使用者產品是“流動”的，但如下情形除外：

- **許可證鎖定（L）：**如果產品編號中包含尾碼字母“L”，則該等軟體產品只能作為另外某件 PTC 軟體產品的延伸產品、與該等另外的 PTC 軟體產品一同使用，並且該等許可證鎖定軟體產品的許可原則應與另外某件 PTC 軟體產品的許可原則相一致。
- **使用多個產品：**若使用者在特定時間內使用多個併發使用者產品，則通常需要相同數量的許可證。比如，若使用者使用兩個 Creo Elements/Direct，則需要兩份許可證，而非一份。

“指定伺服器”（DS）：每一件指定伺服器產品只能在使用者指定用於初次安裝該軟體產品的電腦伺服器上使用，且該指定伺服器應該只有一個可適用之已安裝的軟體產品的單一應用實例。如果電腦伺服器以（實體、邏輯或其他形式）分隔，則前述“電腦伺服器”應當指該伺服器的每一分隔部分，並且指定的伺服器產品只能用於其中的某一個部分。

“註冊用戶”（RU）：註冊使用者產品只能由單個個人使用，在一個密碼上命名的註冊使用者，而不考慮該人使用許可證的頻率。每個這樣的個人都需要一個許可證，無論該個人是直接訪問許可產品還是通過中間應用程式訪問。除非以下特定產品的許可依據有相反規定，共用密碼或登錄帳戶是不允許的。除非以下特定產品的許可依據有相反規定，在任何時間節點內，只要某件註冊使用者產品的註冊使用者總人數不超過在同一時間節點上使用該軟體產品的有效許可證數量，客戶可隨時增加和/或更換新的註冊用戶。但是，如果某用戶從前曾是註冊用戶、但現在要恢復其註冊用戶身份，則須按 PTC 現行生效的費率重新向 PTC 支付許可證費。

“網站授權”（S）：以“基於使用網站網站的許可證”方式授權使用的軟體產品，客戶每在一個網站網站使用，就需要有一份許可證。

“演示及測試”：凡基於“演示及測試”或“非營業性用途”原則（或類似目的）的許可軟體產品，則此類許可軟體產品不得再用於任何生產性目的。

“套裝軟體”（P）：對於 PTC 套裝軟體產品，套裝中的每個軟體成分只能與該套裝的基底座（base seat）一同使用，而其許可原則，則應與該軟體單獨授權情形下的許可原則相同。例如，與 Creo Enterprise XE 捆綁在一起的 Windchill PDMLink 和 Windchill ProjectLink 註冊使用授權，就是基於一位註冊用戶而進行授權的，並且應作為一個整體來分派給某一位 Creo 的註冊用戶個人使用。

“搭售軟體”（B）：每個 PTC 搭售軟體包含幾個不同的 PTC 授權產品並且每個授權產品的許可原則各不相同。



多類產品通用的許可限制

訂閱：“訂閱”是指一種企業內部許可證類型，且該許可證類型包含許可證的期限，許可證類型可在其產品名稱、訂單檔、訂單協定、或其他訂單檔及/或發票中明確，並且該等許可證在許可期限內享有支援服務，無需另行支付費用。

永久許可：對於大多數產品，PTC 沒有永久許可模式。但是，對於 PTC 確實銷售的永久許可，並且此類產品包括由 PTC 託管或 SaaS 基礎上提供的元件（例如 Creo AR Design Share），PTC 可以隨時停止提供此類託管元件。

虛擬化技術：雖然在某些情況下，可能可以通過使用虛擬化技術來規避 PTC 所採用的許可證控制機制，從而執行上述許可安排，或規避上述許可安排的意圖，但該行為違反了客戶與 PTC 之間的《許可證協議書》。

升級：作為之前某個版本的升級而授權給客戶使用的 PTC 的軟體產品，客戶首先必須就 PTC 認定有資格享受升級服務的某件原軟體產品獲得使用授權並且客戶必須在購買相關升級時主動執行支援服務。在安裝了升級版本的軟體產品之後，升級時授權許可的軟體產品應取代構成升級理由的原軟體產品，或者成為其補充部分，而客戶亦不得再繼續使用原來的軟體產品。

互通性工具/工具包：PTC 提供互通性工具（比如，Pro/TOOLKIT, 或 J-Link, Pro/ Web.Link，以及應用程式設計介面）的目的，僅僅是為了說明客戶能夠（獨立地，或者是在某一協力廠商的協助下）在許可軟體產品與客戶的其它電腦系統或程式之間實現互通性。客戶不得將該等互通性工具之全部或其任何部分向任何協力廠商分派，亦不可利用該等互通性工具來開發任何新的集成工具用來向協力廠商分派。

批次處理：對於基於許多用戶（如註冊用戶、併發用戶等）下的許可證類型，任何個人訪問這些許可產品或其所含功能或資料，無論是直接訪問、通過入口網站或“批次處理”方式，還是間接訪問許可產品或其功能或資料，均須獲得許可。不允許一般或共用登錄。

安裝及/或使用 PTC 產品的地域限制

安裝地域限制。除全球許可證（產品名稱中會注明）的產品以外，所有的 PTC 產品均有安裝地域限制，只能在客戶就該等許可產品向 PTC 下訂單時的所在國（即授權合約中提及的“指定國家”）境內安裝。如客戶有意變更安裝國家，應通知 PTC，如在新的國家安裝軟體的價格較高，客戶應接受提價，提價幅度視具體情況確定。

使用地域限制（併發使用者產品）。除“全球許可證”及“受限制的全球許可證”以外，按照“併發用戶”許可原則授權的 PTC 產品只能由在地理位置上位於產品安裝國家內的個人使用；並且作為該產品的一部分交付的所有軟體元件（例如用戶端代碼和許可證伺服器）只能安裝在指定國家。但通常情況下位於安裝國家內的個人如出差至國外時也可在一段有限的時間內（一般產品均為兩周時間）“借用”該許可，在此期間客戶網路上不能使用被借用的許可。非客戶雇員的使用者只有實際在客戶現場的情況下，能夠使用獲得並用使用者授權的 PTC 產品。**本條款的限制僅針對按照“併發用戶”許可原則授權的 PTC 產品，不適用於按照其他許可原則授權的產品。**

全球許可證/受限制的全球許可證：

全球許可證。不拘泥於《許可證協議書》中限制許可軟體產品只能在安裝國家使用的任何限制條款的規定，“全球許可證”允許客戶將該等許可軟體產品安裝在客戶在全球範圍內的任何工作場所，但仍須遵守所有適用的出口法律及法規規定。

受限制的全球許可證。不拘泥於《許可證協議書》中限制許可軟體產品只能在安裝國家使用的任何限制條款的規定，“受限制的許可證”允許客戶將該等許可軟體產品安裝在位於指定國家及/或獲准國家中的客戶的任何工作場所。“獲准國家”指中國、印度、俄羅斯、捷克共和國、波蘭、匈牙利、馬來西亞、南非、以色列、墨西哥、巴西、阿根廷、以及羅馬尼亞。

Codebeamer 產品



許可軟體產品名稱	許可原則
Codebeamer - collaboration	註冊用戶或併發用戶 ^(1,2)
Codebeamer (previously Codebeamer LM)	註冊用戶或併發用戶 ^(1,2)
Codebeamer - advanced	註冊用戶或併發用戶 ^(1,2)
Codebeamer - premium	註冊用戶或併發用戶 ^(1,2,3)
Windchill R&V with Codebeamer - premium	註冊用戶或併發用戶 ^(1,2,3)
Windchill SCM with Codebeamer - premium	註冊用戶或併發用戶 ^(1,2,3)
Codebeamer Avionics DO-178C DO-254	基於使用網站的許可證
Codebeamer Pharma GAMP® 5 Template	基於使用網站的許可證
Codebeamer ISO 9001:2015 Template	基於使用網站的許可證
Codebeamer Medical Audit and CAPA Management Template	基於使用網站的許可證
Codebeamer Medical Software Engineering Template	基於使用網站的許可證

許可軟體產品名稱	許可原則
codebeamer X / LM	註冊用戶或併發用戶 ^(1,2)
codebeamer X / RM	註冊用戶或併發用戶 ^(1,2)
codebeamer X / TM	註冊用戶或併發用戶 ^(1,2)
Codebeamer X collaboration	註冊用戶或併發用戶 ^(1,2)
Codebeamer RM	註冊用戶或併發用戶 ^(1,2)
Codebeamer TM	註冊用戶或併發用戶 ^(1,2)
Codebeamer DM	註冊用戶或併發用戶 ^(1,2)
Codebeamer Review Hub	註冊用戶或併發用戶 ^(1,2)
Codebeamer Automotive ISO 26262:2018 & ASPICE Template	基於使用網站的許可證
Codebeamer Tool Validation Kit	基於使用網站的許可證

- (1) 不拘泥於《許可證協議書》中任何與此相反的規定，**Codebeamer** 軟體的使用不需局限於位於指定國家的人士。
- (2) 對於 **Codebeamer** 併發使用者產品，客戶僅限於允許最多 6 個人使用每個許可證（但在任何給定時間不得超過一個人）。例如，如果客戶有一個 80 人的團隊需要 **Codebeamer** 併發使用者許可，則客戶必須擁有至少 14 個許可來支持該團隊。
- (3) 這些產品允許同時使用 **Codebeamer** 和 **Windchill RV&S**（R&V 或 SCM，如適用）。對於 **Codebeamer premium**，權利應為 R&V。客戶可以使用這兩個產品，但任何使用者都不能同時使用這兩個產品。如果客戶為 **Codebeamer premium** 購買拖管服務（通常由“HST”產品編號指定），則此類拖管服務應僅包括 **Codebeamer** 權利，而不包括 **Windchill RVS** 權利。

Windchill 系統和軟體工程產品 (1)

許可軟體產品名稱	許可原則
Windchill Model Based Systems Engineering	併發用戶
Windchill Software Modeling	併發用戶
Windchill MBSE Code Generator Add-on	併發用戶
Windchill Process Director	併發用戶
Windchill Process Consumer	併發用戶
Windchill Process Check	併發用戶

許可軟體產品名稱	許可原則
Windchill Requirements Connector	併發用戶
Windchill Modeler	併發用戶
Windchill Asset Library	併發用戶
Windchill Lifecycle Manager	註冊使用者或併發使用者（詳見產品名稱，但對於併發用戶版本，每個併發使用者許可授予客戶 4 個註冊電子學習許可證）



Windchill Requirements and Validation (R&V)	註冊使用者或併發使用者（詳見產品名稱，但對於併發用戶版本，每個併發使用者許可授予客戶四個註冊電子學習許可證） ⁽²⁾ ⁽³⁾	Source Code Management (SCM, 但以前為 GSD)	註冊使用者或併發使用者（詳見產品名稱，但對於併發用戶版本，每個併發使用者許可授予客戶 4 個註冊電子學習許可證） ⁽³⁾⁽⁴⁾
Implementer Products	基於安裝產品伺服器計算能力（a/k/a 處理器組）的指定伺服器		

(1) 不拘泥於《許可證協議書》中任何與此相反的規定，(a) Windchill Systems 和 Software Engineering 軟體的使用不需局限於位於指定國家的人士；以及 (b) 針對該等軟體產品，獲得這些許可證註冊使用者版本的客戶不得以某一位元註冊用戶來替代另一位註冊用戶。但是，當某位註冊使用者不再受雇于客戶或永久性喪失許可證時，客戶可以讓另一位元註冊用戶來取代該名註冊用戶。

(2) 要求和驗證-使用限制

需求及驗證許可僅允許用戶使用如下功能：

•Lifecycle Manager：

- o 管理及改變需求及規範
- o 管理及改變測試用例、步驟、會話和結果
- o 核准、檢閱及批准需求、規範及測試的流程
- o 需求的驗證及確認，按傳統行業慣例理解
- o 管理系統組態，傳遞及展開

•Requirements Connector：

- o Lifecycle Manager 與 IBM Rational DOOR 之間交換需求，或標準檔交換格式（ReqIF 和 RIF）；
- o 管理系統組態，傳遞及展開

使用者不得使用上述未列出的任何內容。例如，下述功能不得使用（包括但不限於）：

•Lifecycle Manager：

- o 軟體變更配置管理
- o 軟體創建管理
- o 問題或缺陷管理
- o 敏捷式的或其他軟體程式管理產品

•Requirements Connector：

- o IBM Rational 和 IBM Rational DOOR 之間交換需求，或標準檔交換格式（ReqIF 和 RIF）

•Windchill 集成：

- o 任何與 Windchill 集成至嵌入式軟體相關的產品
- o 任何與軟體相關的集成（原始程式碼，構件製品）或 BOM 配置
- o 任何 Windchill 和 Lifecycle Manager 間的相關變更進程管理

客戶的系統管理員負責調配上述軟體以使所含功能對用戶可見並可以使用。該等配置說明由 PTC 提供。

(3) 對於帶有 Codebeamer – premium 的 Windchill R&V 和帶有 Codebeamer – premium 的 Windchill SCM，此類產品允許客戶使用 Windchill 產品（R&V 或 SCM，如適用）和 Codebeamer – premium，並按上述規定分別獲得許可，但不允許用戶同時從許可伺服器中退出兩種產品的許可。舉例來說，但不限於，如果用戶已退出 Windchill R&V 許可證，並希望使用 Codebeamer – premium，則使用者需要在退出 Codebeamer – premium 許可證之前，簽入 Windchill R&V 許可證（反之亦然）。



(4) 原始程式碼管理（以前為 GSD）使用限制

原始程式碼管理包括 Requirements Connector 產品功能，使用者僅被授權使用以下“Requirements Connector”功能：

- Requirements Connector:
 - o Lifecycle Manager 與 IBM Rational DOOR 之間交換需求，或標準檔交換格式（ReqIF 和 RIF）
 - o 管理系統組態，傳遞及展開

用戶不得使用下述 Requirements Connector 功能：

- Requirements Connector:
 - o IBM Rational 和 IBM Rational DOOR 之間交換需求，或標準檔交換格式（ReqIF 和 RIF）